

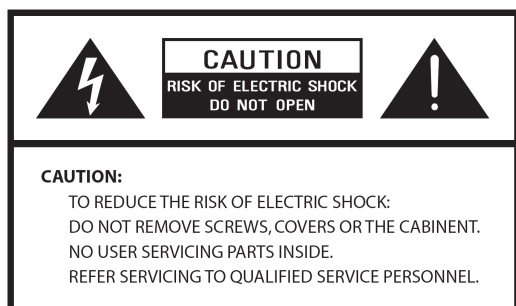


Benutzerhandbuch

SUPERSOUND 501

DAB/DAB+/ FM / Internet Radio / Bluetooth / Spotify

Wichtige Sicherheitsanweisungen



- Lesen Sie diese Anweisungen
- Bewahren Sie diese Anweisungen auf
- Beachten Sie alle Warnungen
- Befolgen Sie alle Anweisungen
- Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wasser
- Nur mit einem trockenen Tuch reinigen

WARNUNG: SETZEN SIE DIESES GERÄT NICHT REGEN ODER FEUCHTIGKEIT AUS.

1. Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen auf, wie z.B. Heizkörpern, Heizregistern, Öfen oder anderen Geräten, die Wärme erzeugen.
2. Betreiben Sie das Gerät nicht bei Temperaturen außerhalb des Bereichs von 0 ~ 40 °C.
3. Blockieren Sie keine Belüftungsöffnungen des Geräts.
4. Das Gerät darf keinem Tropf- oder Spritzwasser ausgesetzt werden. Es dürfen keine mit Flüssigkeiten gefüllten Gegenstände, wie z. B. Vasen, auf dem Gerät abgestellt werden.
5. Stellen Sie keine schweren Lasten auf das Gerät und treten Sie nicht darauf.
6. Bitte beachten Sie die Typenschilder auf der Rückseite des Geräts.
7. Dieses Gerät darf nur mit der mitgelieferten Stromversorgung verwendet werden.
8. Schützen Sie das Netzkabel vor Betreten oder Einklemmen, insbesondere an den Steckern, Steckdosen und an allen Stellen, an denen sie aus dem Gerät austreten.
9. Ziehen Sie niemals den Stecker aus der Steckdose, indem Sie am Netzkabel ziehen. Fassen Sie den Stecker immer fest an und ziehen Sie ihn gerade aus der Steckdose.
10. Ersetzen Sie sofort alle elektrischen Stromkabel, die abgenutzt oder anderweitig beschädigt wurden. Verwenden Sie keine Kabel oder Stecker mit Rissen oder Abriebschäden.
11. Trennen Sie das Gerät von der Stromzufuhr an Tagen mit Blitzschlag oder wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wird.
12. Servicearbeiten dürfen nur von qualifizierten Technikern ausgeführt werden.
13. Das Gerät darf nur durch qualifizierte Techniker geöffnet werden.
14. Die normale Funktion des Produkts kann durch starke elektromagnetische Interferenzen gestört werden. Wenn ja, entfernen Sie die Störquelle. Setzen Sie das Gerät zurück, um den normalen Betrieb wieder aufzunehmen.
15. Um das Gerät vom Netz zu trennen, wird der Stecker des Netzadapters herausgezogen. Diese Trennvorrichtung muss jederzeit zugänglich bleiben.
16. Aus Sicherheitsgründen und um unnötigen Energieverbrauch zu vermeiden, lassen Sie das Gerät niemals unbeaufsichtigt für längere Zeit eingeschaltet. Schalten Sie es aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.

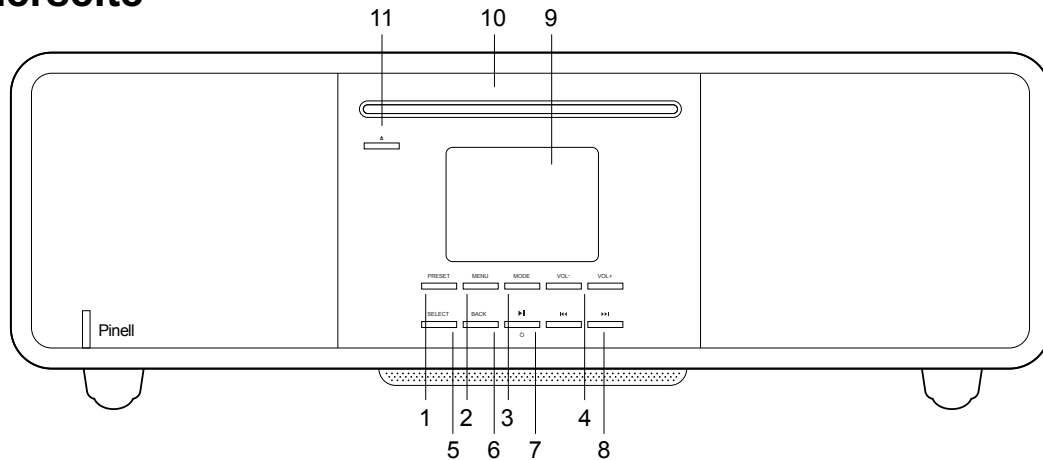
Inhaltsverzeichnis

Wichtige Sicherheitsanweisungen	2
Inhaltsverzeichnis	3
Das Radio	5
Vorderseite	5
Rückseite	5
Fernbedienung	6
Inbetriebnahme	7
Einrichtungsassistent (Setup Wizard)	8
DAB+ Modus	10
DAB+ Modus auswählen	10
Sender auswählen	10
Sender Suchlauf	10
Manuelle Abstimmung	10
Ungültige Sender entfernen	11
DRC (Dynamic Range Control)	11
Sender-Reihenfolge ändern	11
Sender-Informationen anzeigen (über Fernbedienung)	12
Sender speichern	12
Gespeicherte Sender abrufen	12
FM Modus	13
FM Modus auswählen	13
Suchlauf-Einstellungen	13
Sender Information	13
Sender speichern	13
Gespeicherte Sender abrufen	14
Internet Radio Modus	15
Örtlich „Land“	15
Auswahl eines Senders über „Sender“	16
Auswahl eines Senders über „Podcasts“	17
Sender speichern	17
Gespeicherte Sender abrufen	17
Abrufen von Zugriffscode und FAQ aus „Hilfe“	18
Sender zu „Meine Favoriten“ hinzufügen	18
Sender-Information anzeigen (über Fernbedienung)	19
Spotify Connect Modus	20
Spotify Premium	20
Musik über Spotify Connect abspielen	20
Spotify Connect steuern	21
Nutzung eines anderen Spotify-Kontos mit dem Radio	21
Bluetooth Modus	22
Aux In Modus	22
Music Player Modus	23
Medienfreigabe mit Windows Media Player	23

Freigegebene Media abspielen	24
Playlist	24
Wiederholungs-Modus	25
Shuffle-Modus	25
Playlist leeren	25
Information zum laufenden Titel (Fernbedienung)	25
UNDOK App	26
Allgemeiner Betrieb	28
Sleep einstellen (über Fernbedienung)	28
Wecker einstellen	28
Equalizer einstellen	29
Interneteinstellungen	29
Zeit und Datum einstellen	30
Sprache einstellen	30
Werkseinstellung	30
Softwareupdate – Über Internet	31
Einrichtungsassistent	31
Systeminformationen anzeigen	31
Displaybeleuchtung einstellen	32
Multi-Room	33
Fehlersuche und Fehlerbehebung	36
Spezifikationen	37

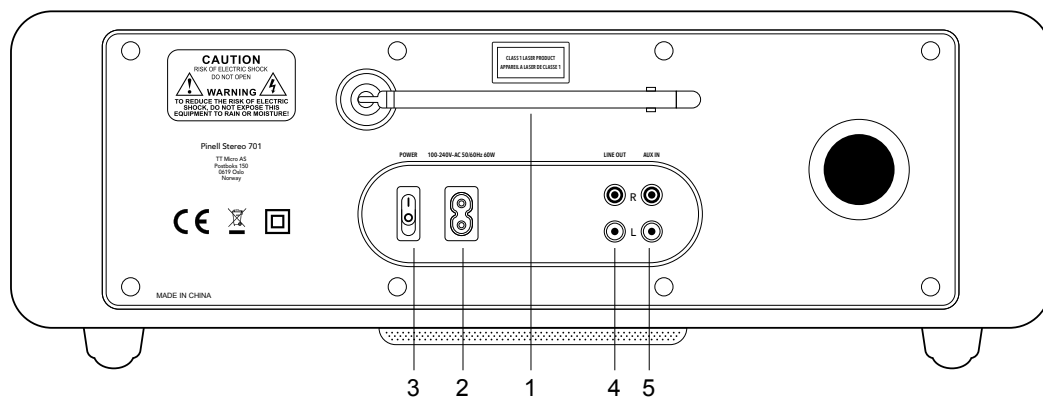
Das Radio

Vorderseite



- | | |
|--|---|
| 1. PRESET Taste | 6. BACK Taste |
| 2. MENU Taste | Drücken - zurück zum vorherigen Menü |
| 3. MODE Taste | 7.  / STANDBY Taste |
| Drücken - Schaltet zwischen DAB, FM, Internet Radio, Spotify, Music Player, Bluetooth und Aux In Mode | Drücken - Radio einschalten oder in Standby versetzen |
| 4.  /  Lautstärke Tasten | 8.  /  Tasten |
| Drücken - Lautstärke ändern | Drücken – Auswahl |
| 5. SELECT Taste | 9. Display |
| Drücken - Auswahl/Bestätigung | 10. CD Player (Supersound 701) |
| | 11. EJECT Taste |

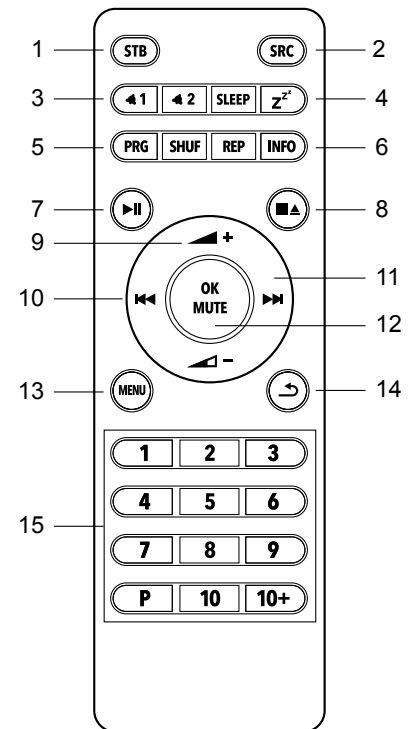
Rückseite



- | | |
|-------------------------------|------------------------------------|
| 1. DAB/FM Antenne (abnehmbar) | 4. LINE OUT Cinch Anschluss |
| 2. Netzkabel Anschluss | 5. AUX IN Cinch Anschluss |
| 3. POWER Kippschalter | |

Fernbedienung

1. **STB** Taste
Drücken - Radio einschalten oder in Standby versetzen
2. **SRC** Tasten
Drücken - Umschalten zwischen DAB, FM, Internet Radio, Spotify, Music Player, Aux In und Bluetooth
3. **ALARM** Tasten
Drücken - Wecker 1 und/oder 2 einstellen
4. **SLEEP / SNOOZE** Tasten
SLEEP Drücken - Schlafzeit einstellen
SNOOZE Drücken - Schlummerfunktion aktivieren, wenn der Wecker ertönt
5. **PRG / SHUF / REP** Tasten (Supersound 701)
6. **INFO** Taste
Drücken - Sender-Informationen schrittweise abrufen
7. **▶||** Taste (Music Player und Bluetooth)
Drücken - Titel pausieren oder abspielen
8. **◻▲** Taste (Supersound 701)
9. **◀+ / ▶-** **LAUTSTÄRKE +/-** Tasten
Drücken - Lautstärke ändern
10. **◀◀ / ▶▶** Tasten (Music Player und Bluetooth)
Drücken - vorherigen/nächsten Titel
Drücken & Halten - schneller Rück-/Vorlauf
11. **SELECT** Taste
Drücken - Auswahl treffen
◀ ▲ ▼ ▶ Tasten
Drücken - Optionen durchsuchen
12. **OK / MUTE** Taste
Drücken – Auswahl/Bestätigung
Drücken - Mute ein-/ausschalten
13. **MENU** Taste
Drücken - Menü anzeigen oder verlassen
14. **BACK** Taste
Drücken - zurück zum vorherigen Menü
15. **1-10, 10+, P** Tasten
Drücken & halten - Sender speichern.
Drücken - gespeicherte Sender abzurufen
10+ Taste
Drücken und 1-10 drücken für Speicherplätze 11-20
P Taste
Drücken - Speicherliste anzeigen



Inbetriebnahme

Nehmen Sie Ihr Radio vorsichtig aus der Verpackung. Sie können die Verpackung zur späteren Verwendung aufbewahren.

Lieferumfang

- 1x Haupteinheit Supersound 701
- 1x Netzkabel
- 1x Fernbedienung und 2x AAA Alkaline Batterien
- 1x Schnell Start Anleitung

Radio aufstellen

Stellen Sie Ihr Radio auf eine ebene / stabile Oberfläche, die keinen Vibrationen ausgesetzt ist.

Vermeiden Sie folgende Orte:

- Wo das Gerät direktem Sonnenlicht ausgesetzt ist.
- Wo sich das Gerät in der Nähe von Wärmequellen befindet.
- Hohe Luftfeuchtigkeit und unzureichender Belüftung.
- Wo es staubig ist.
- Wo es feucht ist oder möglicherweise Wasser auf das Gerät tropft oder spritzt.

Antenne einstellen

Antenne vollständig ausfahren, um sicherzustellen, dass Sie sowohl im DAB+ als auch im FM Modus den bestmöglichen Empfang erhalten. Es kann erforderlich sein, die Position des Radios und / oder der Antenne anzupassen, um das beste Signal zu erhalten.

Radio Ein-/Ausschalten

Verbinden Sie den Stecker des Netzkabels mit der Buchse an der Rückseite des Radios, stecken Sie dann Netzstecker in die Steckdose. **POWER** Kippschalter einschalten. Das Radio geht in den Standby-Modus.

Drücken Sie die **STANDBY** Taste, um das Radio einzuschalten. Um das Gerät vollständig auszuschalten, ziehen Sie den Netzadapter aus der Steckdose.

Batterien wechseln:

1. Öffnen Sie den Batteriefachdeckel auf der Rückseite Ihrer Fernbedienung.
 2. Setzen Sie zwei neue AAA-Batterien ein. Achten Sie dabei auf die Richtungs-Markierung im Batteriefach.
-  **Hinweis:** Verwechseln Sie nicht die Einsatzrichtung und mischen Sie keine Batterietypen. Mischen Sie auch keine alten und neuen Batterien.
3. Setzen Sie den Batteriefachdeckel wieder ein.

Einrichtungsassistent (Setup Wizard)

1. Bei der ersten Inbetriebnahme werden Sie vom Radio aufgefordert, die Sprache auszuwählen. ◀◀ / ▶▶ Tasten drücken - Sprache auswählen - **SELECT** drücken.
2. Daraufhin wird der „Einrichtungsassistent“ angezeigt.



3. ◀◀ / ▶▶ Tasten drücken – „JA“ auswählen – **SELECT** drücken.

Zu den Optionen gehören die folgenden Einstellungen:

Datum/Zeit

12/24-Stundenformat

Automatische Aktualisierung

Uhr über eine Funktion synchronisieren oder manuelle Einstellung vornehmen.

- Update von DAB
- Update von FM
- Update von Internet
- Kein Update - manuelle Einstellung erforderlich.

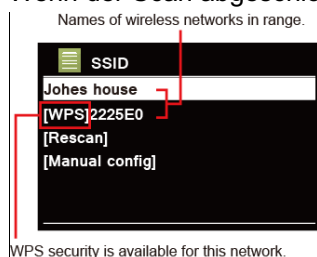
Netzwerkverbindung halten

Hält die Netzwerkverbindung insbesondere im Nicht-Internet-Modus (z.B. DAB, FM, Bluetooth und Aux-Modus), um Spotify jederzeit verwenden zu können.

Wählen Sie JA oder NEIN

4. WLAN-Region wählen - **SELECT** drücken.
5. Der Assistent durchsucht jetzt Ihren Standort nach erreichbaren drahtlosen Netzwerken.

Wenn der Scan abgeschlossen ist, wird eine Liste der Netzwerke angezeigt.



Geräte, die eine Verbindung über WPS (Wi-Fi Protected Setup) unterstützen, werden in der Liste als **[WPS]** gekennzeichnet.

6. ◀◀ / ▶▶ Tasten drücken - das gewünschte WLAN auszuwählen - **SELECT** drücken.
 - 1) Wenn ein WEP / WPA-Schlüssel (Passwort) erforderlich ist, werden Sie vom Radio aufgefordert, den WEP / WPA-Code einzugeben und den Bildschirm für die Passworteingabe wie folgt anzuzeigen:



🔊 **Hinweis:** Wenn für Ihr Netzwerk kein Kennwort (WEP / WPA) erforderlich ist, stellt das Radio automatisch eine Verbindung zum Netzwerk her.

- a.  /  Tasten drücken, um die alphanumerische Zeichenliste zu durchlaufen.
Drücken Sie **SELECT**, um ein bestimmtes Zeichen auszuwählen.

🔊 **Hinweis:** Groß- und Kleinschreibung bei WEP / WPA-Passcodes beachten.

- b. Bei einer falschen Eingabe, wählen Sie , um das falsche Zeichen zu entfernen.

🔊 **Hinweis:**  = Rücktaste;  = Abbrechen

Das Radio speichert automatisch die von Ihnen eingegebenen WEP / WPA-Daten, so dass Sie diese nicht erneut eingeben müssen

- c. Nach Auswahl des letzten Zeichens Ihres Passwortes, wählen Sie mit  /  die Schaltfläche  und drücken **SELECT** zur Bestätigung. Das Radio ist nun mit dem drahtlosen Netzwerk verbunden.

- 2) Wenn Sie eine Verbindung über WPS herstellen möchten, drücken Sie **SELECT** nachdem Sie das gewünschte Netzwerk ausgewählt haben. Das Radio bietet dann die Möglichkeit, WPS einzuleiten.

 /  Tasten drücken, um zwischen „Taste drücken“, „PIN“ und „WPS überspringen“ auszuwählen. Drücken Sie **SELECT** zur Bestätigung.

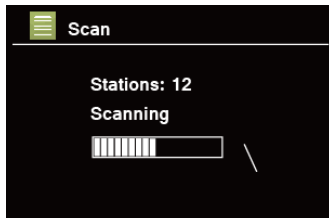
Taste drücken	Sie müssen den WPS-Scan auf der Remote-Station (z.B. Router) starten. Informationen dazu finden Sie im Handbuch Ihres Routers oder von Access Points (AP). Anschließend drücken Sie SELECT am Radio und beide Geräte stellen eine Verbindung her.
PIN	Das Radio erstellt einen 8-stellige PIN, den Sie dann in die Gegenstelle eingeben müssen. PIN eingeben und SELECT drücken um die Verbindung zwischen beiden Geräten herzustellen.
WPS überspringen	Anstatt über WPS können Sie eine Verbindung mit einem vordefinierten Schlüssel herstellen. Der Schlüssel befindet sich häufig auf der Rückseite des Routers oder Sie haben ihn selbst definiert. Diese Methode wird automatisch für Netzwerke ohne WPS verwendet. Sie können den erforderlichen Schlüssel (PSK) eingeben, indem Sie die  /  Tasten drücken und dann SELECT drücken. Wählen Sie anschließend „OK“ und drücken Sie SELECT , um die Eingabe abzuschließen. Das Radio sollte nun die Verbindung zum Netzwerk herstellen.

7. Drücken Sie **SELECT** erneut. Das Radio startet den DAB+ Suchlauf.  /  drücken, Sender auswählen und **SELECT** drücken, um die Einrichtung abzuschließen.

DAB+ Modus

DAB+ Modus auswählen

1. Drücken Sie die **MODE** Taste wiederholt bis „DAB Radio“ erscheint.
2. Bei der ersten Benutzung führt das Radio automatisch einen kompletten Sendersuchlauf aus.



3. Nach Abschluss des Suchlaufs werden die DAB+ Sender in alphanumerischer Reihenfolge angezeigt. **◀◀** / **▶▶** Tasten drücken - Sender auswählen - **SELECT** drücken, um den Sender abzuspielen.

 **Hinweis:** Falls in Ihrer Region kein DAB+ Signal gefunden wird, müssen Sie möglicherweise Ihr Radio in einen stärkeren Signalbereich verschieben.

Sender auswählen

1. Drücken Sie die **MENU** Taste während der Wiedergabe eines Senders, um die „Senderliste“ auszuwählen.
2. Sender über **◀◀** / **▶▶** Tasten auswählen - **SELECT** drücken.

 **Hinweis:** Alternativ drücken Sie die **◀◀** / **▶▶** Tasten, um die Senderliste zu durchlaufen

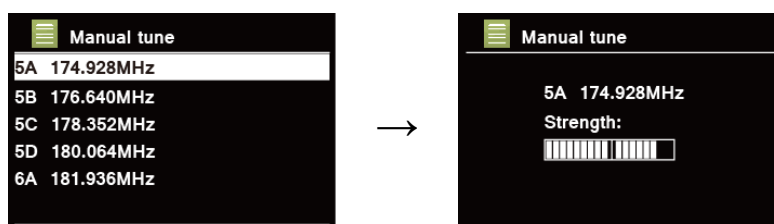
Sender Suchlauf

MENU Taste drücken - **◀◀** / **▶▶** Tasten drücken - „Vollständiger Suchlauf“ auswählen - **SELECT** drücken.

Manuelle Abstimmung

Dies kann Ihnen beim Einstellen Ihrer Antenne oder beim Hinzufügen von Stationen helfen, die bei der automatischen Abstimmung übersehen wurden.

1. **MENU** Taste drücken - **◀◀** / **▶▶** Tasten drücken - „Manuell einstellen“ - **SELECT** drücken.
2. **◀◀** / **▶▶** Tasten drücken - Frequenz auswählen – **SELECT** drücken.



-  **Hinweis:** Wenn es einen Multiplexer gibt, der diesem Kanal und dieser Frequenz entspricht, zeigt das Display nach einigen Sekunden ein Tuning-Meter mit der Signalstärke und dem Multiplexnamen an. Die neuen Sender werden automatisch zur Senderliste hinzugefügt.
- Um den Sender abzuspielen, drücken Sie zuerst wiederholt die **BACK**-Taste, um die manuelle Einstellung zu beenden.

Ungültige Sender entfernen

Sie können nicht verfügbaren Sender aus der Senderliste entfernen.

- MENU** Taste drücken -  /  Tasten drücken - „Ungültige Sender“ auswählen - **SELECT** drücken.
-  /  Tasten drücken - „JA“ auswählen - **SELECT** drücken.

DRC (Dynamic Range Control)

Wenn Sie in einer lauten Umgebung Musik mit einem hohen Dynamikbereich hören (z. B. klassische Musik während des Kochens), möchten Sie möglicherweise den dynamischen Bereich verringern. Damit werden sehr leise Töne etwas lauter und sehr laute Töne etwas leiser wiedergegeben.

- MENU** Taste drücken -  /  Tasten drücken - „DRC“ auswählen - **SELECT** drücken.
-  /  Tasten drücken - „DRC hoch“, „DRC tief“ oder „DRC aus“ auswählen – **SELECT** drücken.

Sender-Reihenfolge ändern

Sie können die Sender nach unterschiedlichen Kriterien sortieren.

- MENU** Taste drücken -  /  Tasten drücken - „Senderreihenfolge“ auswählen - **SELECT** drücken.
-  /  Tasten drücken - „Alphabetisch“, „Ensemble“ oder „Gültig“ auswählen - **SELECT** drücken.

Alphabetisch	Alle Sender werden alphabetisch aufgelistet
Ensemble	Liste der derzeit aktiven Sender vor den inaktiven Sendern
Gültig	Inaktive Sender aus der Senderliste entfernen

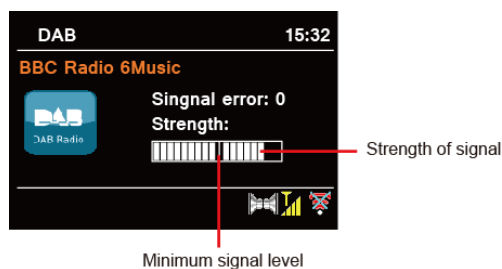
Sender-Informationen anzeigen (über Fernbedienung)

DAB+ Sender senden Informationen. Drücken Sie die **INFO** Taste auf der Fernbedienung wiederholt, während ein Programm abgespielt wird, um Informationen über DLS (Dynamic Label Segment), Ensemble, Programmfrequenz, Signalqualität, Signalstärke, Bitrate, Codec, Kanal und Datum anzuzeigen.

 **Hinweis:** Im Vollbild drücken Sie die **BACK** Taste, um die Slideshow in einem kleinen Bild wiederzugeben. Anschließend können Sie die **INFO** Taste wiederholt drücken, um Informationen anzuzeigen. Drücken Sie **BACK** ein weiteres Mal, um zum Vollbildmodus zurückzukehren.

Signalstärke

Bei der Anzeige der Signalstärke wird im Display ein Laufbalken mit der Stärke des aktuellen Senders angezeigt.



Die Anzeige zeigt die minimal akzeptable Signalstärke an.

 **Hinweis:** Sender mit einer Signalstärke unterhalb des minimalen Levels liefern möglicherweise keinen gleichmäßigen Audiostrom.

Sender speichern

Ihr Radio kann bis zu 20 DAB+ Sender speichern. So können Sie schnell und einfach darauf zugreifen.

1. **PRESET** drücken & halten während der Wiedergabe eines Senders bis „Voreinst. speichern“ erscheint.
2. Speicherplatz über  /  Tasten auswählen – **SELECT** drücken bis auf dem Display „gespeichert“ angezeigt wird.
3. „★ #“ (# = 1-20) wird im Display angezeigt.

 **Hinweis:** Für die Speicherplätze 11-20 über die Fernbedienung drücken Sie zuerst 10+ und halten danach eine der **PRESET** Tasten 1-10 gedrückt, bis auf dem Display „gespeichert“ angezeigt wird.

Gespeicherte Sender abrufen

1. **PRESET** drücken - Speicherplatz über die  /  Tasten auswählen - **SELECT** drücken, um den gespeicherten Sender abzuspielen.
2. Im Display wird „Speicherplatz leer“ angezeigt, wenn noch kein Sender gespeichert ist.

FM Modus

FM Modus auswählen

1. Drücken Sie die **MODE** Taste wiederholt bis „FM Radio“ erscheint.
2. Bei der ersten Benutzung wird die niedrigste FM-Frequenzbereich (87,50 MHz) ausgewählt. Andernfalls wird der zuletzt gehörte Sender ausgewählt.



3. Für den **manuellen Suchlauf**, drücken Sie eine der  /  Tasten, um die Frequenz um 0,05 MHz pro Schritt zu ändern.
4. Für den **automatischen Suchlauf** (mit aufsteigender Frequenz), drücken & halten Sie eine der  /  Tasten. Die automatische Suche endet, wenn der nächste verfügbare Sender erreicht wird.

Suchlauf-Einstellungen

Festlegung ob der FM-Suchlauf nur bei Sendern mit starkem Signal oder bei jedem verfügbaren Sender angehalten werden soll.

1. **MENU** Taste drücken -  /  Tasten drücken - „Suchlauf-Einstellung“ auswählen - **SELECT** drücken.
2. Auf dem Display wird „Nur kräftige Sender?“ angezeigt.  /  Tasten drücken - „JA“ auswählen - **SELECT** drücken. Der Suchlauf stoppt nur an Sendern mit guter Signalstärke.
3.  /  Tasten drücken - „NEIN“ auswählen - **SELECT** drücken. Der Suchlauf wird an jeden verfügbaren Sender angehalten. Dies kann zu einer schlechten Audioqualität von schwachen Stationen führen.

Sender Information

Es gibt eine Vielzahl von Informationen, die vom Sender übertragen werden. Um die aktuellen Senderinformationen anzuzeigen, drücken Sie wiederholt die **INFO** Taste auf der Fernbedienung. Auf dem Display werden die Informationen über Radiotext, Programmtyp, Programmname und Datum angezeigt.

Sender speichern

Ihr Radio kann bis zu 20 FM Sender speichern. So können Sie schnell und einfach darauf zugreifen.

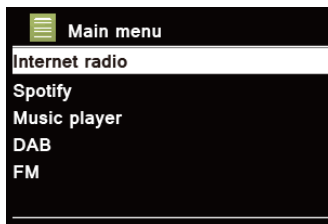
1. **PRESET** drücken & halten während der Wiedergabe eines Senders bis „Voreinst. speichern“ erscheint.
 2. Speicherplatz über  /  Tasten auswählen – **SELECT** drücken bis auf dem Display „gespeichert“ angezeigt wird.
Für die Speicherplätze 11-20 drücken Sie zuerst 10+ und halten danach eine der **PRESET** Tasten 1-10 gedrückt, bis auf dem Display „gespeichert“ angezeigt wird.
 3. „★ #“ (# = 1-20) wird im Display angezeigt.
-  **Hinweis:** Für die Speicherplätze 11-20 über die Fernbedienung drücken Sie zuerst 10+ und halten danach eine der **PRESET** Tasten 1-10 gedrückt, bis auf dem Display „gespeichert“ angezeigt wird.

Gespeicherte Sender abrufen

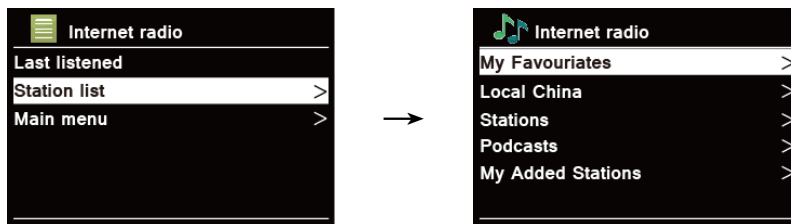
1. **PRESET** drücken - Speicherplatz über die  /  Tasten auswählen - **SELECT** drücken, um den gespeicherten Sender abzuspielen.
2. Im Display wird „Speicherplatz leer“ angezeigt, wenn noch kein Sender gespeichert ist.

Internet Radio Modus

1. Drücken Sie die **MODE** Taste wiederholt bis „Internet Radio“ erscheint.



2. „Senderliste“ ist markiert. Drücken Sie **SELECT** zur Bestätigung.



3. Wählen Sie einen Sender und drücken Sie **SELECT** zur Bestätigung.
Falls keine Verbindung zum Netzwerk hergestellt werden kann, gehen Sie bitte wie folgt vor:
 - a. Überprüfen Sie Ihren Router
 - b. Versetzen Sie Ihr Radio in eine stärkere Signalposition.
 - c. Stellen Sie sicher, dass Ihr Passwort korrekt eingegeben wurde.

Örtlich „Land“

Örtlich „Land“ ändert sich je nach Ihrem aktuellen Standort (z. B. Örtlich Deutschland). Es zeigt lokale Stationen Ihres aktuellen Standorts an.

1. Drücken Sie zur Auswahl der lokalen Sender die **MENU** Taste - **Senderliste - Örtlich Deutschland**, drücken Sie **SELECT** zur Bestätigung.

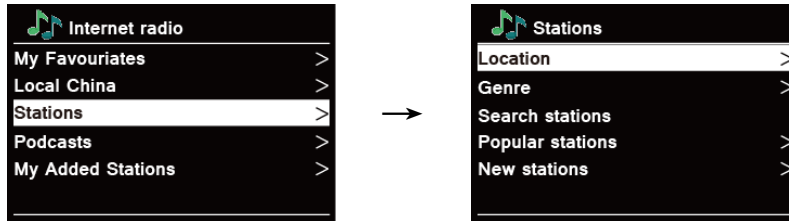


2. Genres werden aufgelistet. **◀◀** / **▶▶** Tasten drücken, um das gewünschte Genre auszuwählen, drücken Sie **SELECT** zur Bestätigung.
3. **◀◀** / **▶▶** Tasten drücken, um den gewünschten Sender auszuwählen, drücken Sie **SELECT** zur Bestätigung.

Auswahl eines Senders über „Sender“

Über „Sender“ können Sie einen Sender aus den folgenden Kategorien auswählen: Länder, Genre, Populäre Sender, Neue Sender oder Sendersuche.

1. **MENU** Taste drücken - **Senderliste** - **Sender** - **SELECT** drücken



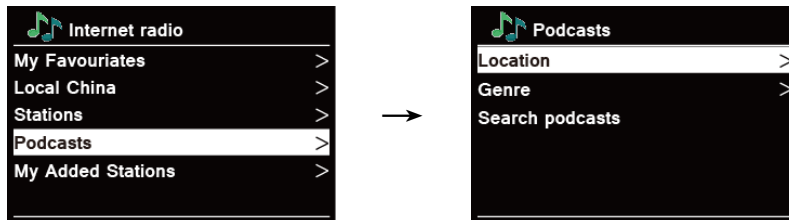
2. Im „Sender“ Menü:

- Über „Länder“ können Sie Radiosendern aus einer Liste eines Landes auswählen.
 - a. Während „Länder“ markiert ist, drücken Sie **SELECT** zur Bestätigung.
 - b. **◀◀** / **▶▶** Tasten drücken - Region auswählen - **SELECT** drücken.
 - c. **◀◀** / **▶▶** Tasten drücken - Land auswählen - **SELECT** drücken.
 - d. **◀◀** / **▶▶** Tasten drücken - Sender auswählen - **SELECT** drücken.
 - „Genre“ ermöglicht Ihnen die Auswahl von Radiosendern nach deren Inhalt, z. B. Classic Rock, Sport, News usw.
 - a. Während „Genre“ markiert ist, drücken Sie **SELECT** zur Bestätigung.
 - b. **◀◀** / **▶▶** Tasten drücken - Genre auswählen - **SELECT** drücken.
 - c. **◀◀** / **▶▶** Tasten drücken - zwischen Alle Sender, Ausgewählte Sender oder Sender aus dem gewünschten Land auswählen - **SELECT** drücken.
 - d. **◀◀** / **▶▶** Tasten drücken - Sender auswählen - **SELECT** drücken.
 - Mit „Sender suchen“ können Sie den gesamten oder einen Teil des Sendernamens eingeben, um einen Sender zu finden.
 - Mit „Populäre Sender“ können Sie in Ihrem Radio die Sender auflisten, die die meisten Zuhörer hören.
 - Mit „Neue Sender“ kann Ihr Radio die Sender auflisten, die kürzlich dem Internetradio-Netzwerk beigetreten sind.
-  **Hinweis:** Einige Radiosender senden nicht rund um die Uhr und manche Sender sind nicht immer online.

Auswahl eines Senders über „Podcasts“

Über „Podcasts“ können Sie einen Sender aus den folgenden Kategorien auswählen: Länder, Formate oder Podcast-Suche.

1. **MENU** Taste drücken – **Senderliste** – **Podcasts** - **SELECT** drücken.



2. Im „Podcasts“ Menü:

- Über „Länder“ können Sie Podcasts aus einer Liste eines Landes auswählen.
 - a. Während „Länder“ markiert ist, drücken Sie **SELECT** zur Bestätigung.
 - b. **◀** / **▶** Tasten drücken - Region auswählen - **SELECT** drücken.
 - c. **◀** / **▶** Tasten drücken - Land auswählen - **SELECT** drücken.
 - d. **◀** / **▶** Tasten drücken - Option auswählen - **SELECT** drücken
 - e. **◀** / **▶** Tasten drücken - Podcast auswählen - **SELECT** drücken.
- „Formate“ ermöglicht Ihnen die Auswahl von Radiosendern nach deren Inhalt, z. B. Classic Rock, Sport, News usw.
 - a. Während „Formate“ markiert ist, drücken Sie **SELECT** zur Bestätigung.
 - b. **◀** / **▶** Tasten drücken - Genre auswählen - **SELECT** drücken.
 - c. **◀** / **▶** Tasten drücken - Podcast auswählen - **SELECT** drücken
- Mit „Suchen podcasts“ können Sie den gesamten oder einen Teil des Podcast eingeben.

Sender speichern

Das Radio kann bis zu 20 Internet Radio Sender speichern. So können Sie schnell und einfach darauf zugreifen.

1. **PRESET** drücken & halten während der Wiedergabe bis „Voreinst. speichern“ erscheint.
2. Speicherplatz über **◀** / **▶** Tasten auswählen – **SELECT** drücken bis auf dem Display „gespeichert“ angezeigt wird.
Für die Speicherplätze 11-20 drücken Sie zuerst 10+ und halten danach eine der **PRESET** Tasten 1-10 gedrückt, bis auf dem Display „gespeichert“ angezeigt wird.
3. „★ #“ (# = 1-20) wird im Display angezeigt.

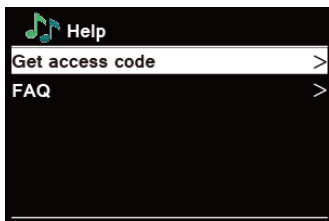
🔊 **Hinweis:** Für die Speicherplätze 11-20 über die Fernbedienung drücken Sie zuerst 10+ und halten danach eine der **PRESET** Tasten 1-10 gedrückt, bis auf dem Display „gespeichert“ angezeigt wird.

Gespeicherte Sender abrufen

1. **PRESET** drücken - Speicherplatz über die **◀** / **▶** Tasten auswählen - **SELECT** drücken, um den gespeicherten Sender abzuspielen.
2. Im Display wird „Speicherplatz leer“ angezeigt, wenn noch kein Sender gespeichert ist.

Abrufen von Zugriffscode und FAQ aus „Hilfe“

1. **MENU** Taste drücken - **Senderliste** - **Hilfe** - **SELECT** drücken.

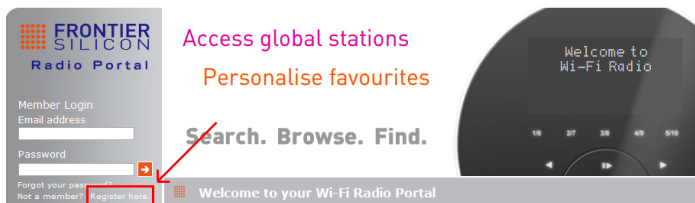


2. **◀◀** / **▶▶** Tasten drücken – „Zugriffscode erhalten“ oder „FAQ“ - **SELECT** drücken.

Zugriffscode erhalten	Es dient zur Erstellung eines Kontos bei der Registrierung Ihres Radios auf dem Portal www.wifiradio-frontier.com
FAQ	◀◀ / ▶▶ drücken - Thema auswählen - SELECT drücken

Sender zu „Meine Favoriten“ hinzufügen

1. Radio über das Portal registrieren: www.wifiradio-frontier.com



2. Konto erstellen und Zugriffscode eingeben.

Create account login

1. Please enter the Access code for your Wi-Fi radio (Please refer to your Wi-Fi radio instruction manual for details on how to retrieve your Access code):

Access code:

2. Type in your Email Address, then enter in your Password twice to verify accuracy, click the register link to continue.
Please keep track of your password since it will be used every time you log in to your account.

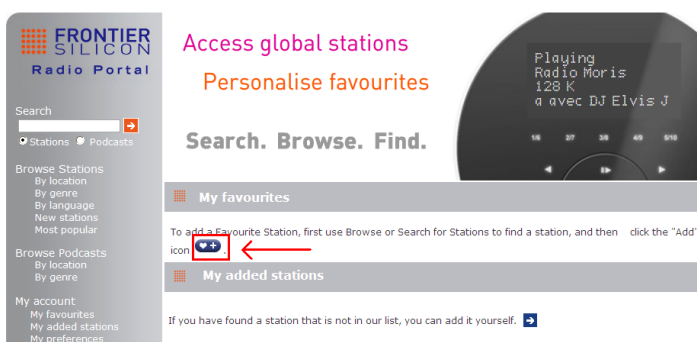
E-Mail address:

Password: Must be at least 6 characters

Enter password again:

Wi-Fi radio model

3. Sender suchen und klicken Sie dann auf das Symbol „Hinzufügen“ (+) klicken.



4. Nachdem Sie Sender hinzugefügt haben, muss Ihr Radio für einige Minuten ausgeschaltet sein. Erst danach kann Ihr Radio auf die neuen Einstellungen zugreifen.

5. Hinzugefügte Sender abrufen: **MENU** drücken - **Senderliste** – **Meine Favoriten**.

 **Hinweis:** Durch das Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen können „Meine Favoriten“ nicht gelöscht werden.

Sender-Information anzeigen (über Fernbedienung)

Internet-Programme senden zusätzliche Informationen. Drücken Sie wiederholt die **INFO** Taste auf der Fernbedienung, während ein Programm abgespielt wird. Das Display zeigt die Informationen über Stationsbeschreibung, Genre, Land, Zuverlässigkeit, Bitrate, Codec, Abtastrate, Wiedergabepuffer und Datum an.

Spotify Connect Modus

In Ihr Radio ist Spotify Connect integriert. Mit Spotify Connect können Sie die Musikwiedergabe auf Ihrem Gerät mithilfe der Spotify-App auf Ihrem Handy, Tablet oder PC steuern. Sie können Anrufe entgegennehmen, Spiele spielen oder sogar Ihr Telefon ausschalten, ohne die Musik zu unterbrechen.

Weitere Informationen finden Sie unter spotify.com/connect

Spotify Premium

Sie benötigen ein Spotify Premium-Konto, um Spotify Connect verwenden zu können. Mit Spotify Premium können Sie Millionen von Songs werbefrei anhören - die von Ihnen geliebten Künstler, die neuesten Hits und Entdeckungen nur für Sie. Drücken Sie einfach Play, um einen beliebigen Song in höchster Klangqualität zu hören.

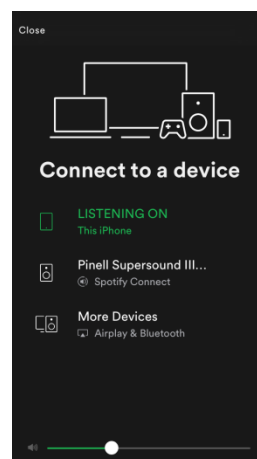
Informieren Sie sich über unsere aktuellen Premium-Angebote unter spotify.com/premium

Musik über Spotify Connect abspielen

1. Laden Sie die Spotify-App für Ihr Smartphone oder Tablet (iOS oder Android) herunter.
2. Fügen Sie das Radio zu Ihrem WLAN-Netzwerk hinzu, und drücken Sie dann wiederholt die **MODE** Taste an Ihrem Radio, um den Spotify-Verbindungsmodus auszuwählen.
3. Starten Sie die Spotify-App auf Ihrem Smartphone oder Tablet mit demselben WLAN-Netzwerk wie oben.
4. Spielen Sie einen Titel auf Spotify ab und klicken Sie auf „Mit einem Gerät verbinden“.
5. „Pinell Stereo 701“ bzw „Pinell Supersound 701“ aus der Liste auswählen.

Falls Sie es nicht sehen können, prüfen Sie, ob es mit demselben Netzwerk verbunden ist wie Ihr Telefon oder Tablet.

Sie werden feststellen, dass Ihr Radio in der Spotify-App als „Pinell Stereo 701 xxxxxxxxxxxx“ bzw „Pinell Supersound 701 xxxxxxxxxxxx“ (der 12-stellige alphanumerische Code ist die MAC-Adresse Ihres Radios) aufgeführt ist.



6. Ihre Spotify-App erkennt das Radio nur, wenn es mit dem Internet verbunden ist (d.h. im Modus Internet Radio, Spotify Connect oder Music Player). Um Spotify zu verwenden, wenn sich das Radio im Nicht-Internet-Modus befindet (d.h. im Modus DAB, FM, Bluetooth oder Aux In), müssen Sie **Systemeinstellungen - Interneteneinstellungen - Internetverbindung halten** - „JA“ - **SELECT** drücken. Auf diese Weise können Sie das Radio auch mit Ihrer Spotify-App aus dem Standby-Modus aktivieren.

 **Hinweis:** Wenn Sie das Radio längere Zeit nicht benutzen, z.B. während des Urlaubs, wählen Sie „NEIN“, um unnötigen Energieverbrauch zu vermeiden.

Spotify Connect steuern

Sie können Spotify jetzt wie gewohnt über die App steuern. Suchen und spielen Sie Ihre Titel, ändern Sie die Lautstärke und fügen Sie sie zu Wiedergabelisten hinzu, auch wenn die Wiedergabe über Ihr Radio erfolgt. Wenn Sie die Spotify-App das nächste Mal öffnen, wird die Wiedergabe über Ihr Radio fortgesetzt.

Spotify Connect ist ein Cloud-basierter Dienst. Nach der Aktivierung Ihres Radios muss sich Ihr Smartphone oder Tablet nicht mehr im selben Netzwerk befinden, um die Audiowiedergabe zu steuern.

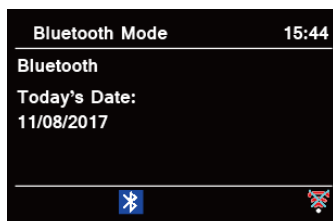
Nutzung eines anderen Spotify-Kontos mit dem Radio

Ihre Spotify-Kontodaten werden jetzt in Ihrem Radio gespeichert. Um dies mit einem anderen Spotify-Konto zu überschreiben, folgen Sie einfach den Aktivierungsschritten, während Sie die Spotify-App mit Ihrem gewünschten Konto ausführen. Bitte beachten Sie, dass sowohl Ihr Smartphone oder Tablet als auch Ihr Radio sich im selben Netzwerk befinden müssen, damit das Überschreiben erfolgen kann.

Bluetooth Modus

Koppeln Sie das Radio mit einem Bluetooth-Gerät, um Musik zu streamen:

1. Drücken Sie die **MODE** wiederholt bis Bluetooth erscheint.



2. Die Anzeige  blinkt wiederholt.
3. Aktivieren Sie Ihr Bluetooth-Gerät und suchen Sie in der Bluetooth-Liste nach Ihrem Radio.
4. Wählen Sie „Pinell Stereo 701“ (bzw. „Pinell Supersound 701“) und geben Sie gegebenenfalls „0000“ als Kennwort ein.
5. Das Symbol  wird dauerhaft angezeigt, wenn die Verbindung erfolgreich hergestellt wurde.

 **Hinweis:** Das Radio schaltet nach 15 Minuten automatisch in den Standby-Modus, wenn das verbundene Gerät getrennt, ausgeschaltet oder die Lautstärke zu leise eingestellt ist.

Aux In Modus

AUX IN ermöglicht den schnellen und einfachen Anschluss an einen MP3-Player oder andere externe Audioquellen.

1. Schließen Sie das externe Gerät mit einem AUX-Kabel am 3,5mm AUX IN Anschluss an der Rückseite am Radio an.
2. Drücken Sie die **STANDBY** Taste, um das Radio einzuschalten.
3. Drücken Sie wiederholt die **MODE** Taste, um den AUX In Modus auszuwählen.



4. Im Aux In Modus erfolgt die Bedienung direkt am externen Gerät.
5. Um optimale Lautstärkepegel zu erhalten, wird empfohlen, auch die Ausgangslautstärke des Audiogeräts anzupassen.

 **Hinweis:** Das Radio schaltet nach 15 Minuten automatisch in den Standby-Modus, wenn das externe Gerät getrennt, ausgeschaltet oder die Lautstärke zu leise eingestellt ist.

Music Player Modus

Damit Ihr Radio Musikdateien von einem Computer abspielen kann, muss der Computer für die Freigabe von Dateien oder Medien eingerichtet sein.

Mit dem integrierten Musik Player können Geräte wie dieses Radio ungeschützte Audiodateien (AAC, MP3, WMA) aus einer gemeinsam genutzten Medienbibliothek abspielen und durch Tag-Menüs wie Interpret, Album oder Genre navigieren.

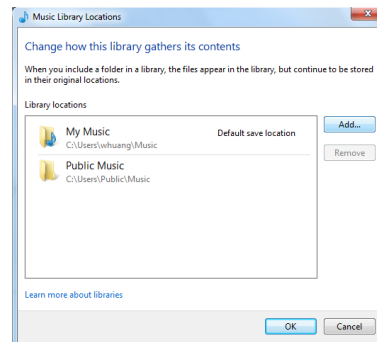
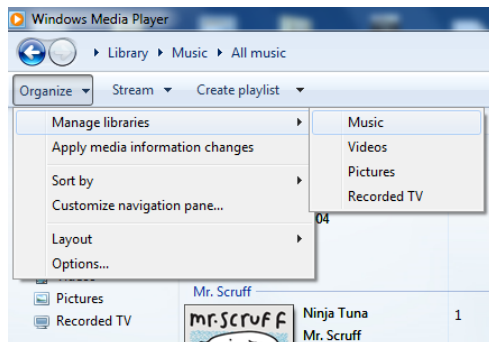
Wenn Sie ein geeignetes Serversystem verwenden, z.B. einen PC mit Windows Media Player 10 oder höher (WMP), und Ihre Musikkbibliothek mit guten Tags versehen ist, wird die Medienfreigabe empfohlen.

Es muss nur der UPnP-Server (Universal Plug and Play) eingerichtet werden.

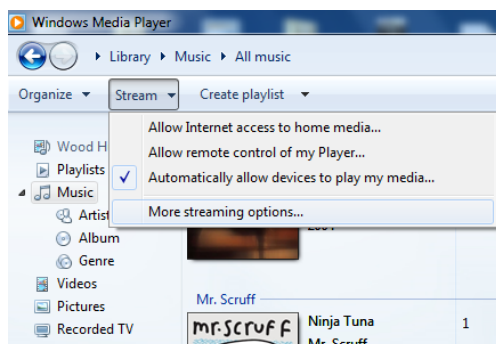
Medienfreigabe mit Windows Media Player

Der gebräuchlichste UPnP-Server ist Windows Media Player (10 oder höher. Version über Hilfe anzeigen lassen - Über Windows Media Player). Alternativ können andere UPnP-Plattformen und -Server verwendet werden. Führen Sie die folgenden Schritte aus, um WMP für die Medienfreigabe einzurichten:

1. Stellen Sie sicher, dass der PC mit dem Netzwerk verbunden ist.
2. Stellen Sie sicher, dass das Radio eingeschaltet und mit demselben Netzwerk verbunden ist.
3. Fügen Sie in WMP die Audiodateien und Ordner, die Sie für Ihr Radio freigeben möchten, zur Medienbibliothek hinzu. Wählen Sie dazu **Organisieren - Bibliotheken verwalten - Musik / Videos / Bilder / Aufgezeichnetes Fernsehen**. Klicken Sie auf „Hinzufügen“, um Audiodateien und Ordner hinzuzufügen. Klicken Sie auf „OK“, um das Hinzufügen abzuschließen.

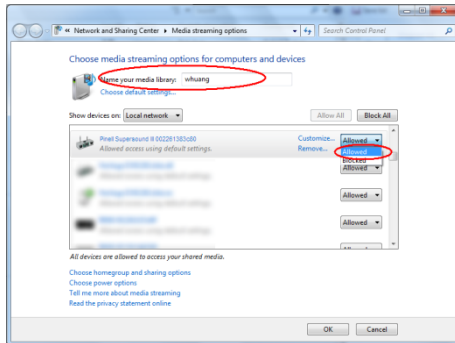


4. Aktivieren Sie in WMP die Medienfreigabe (**Stream - Weitere Streamingoptionen...**).



5. Stellen Sie sicher, dass das Radio Zugriff auf die freigegebenen Medien hat, indem Sie es

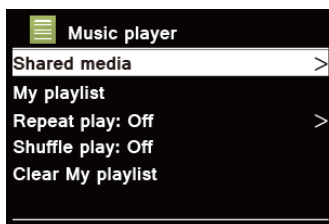
auswählen und auf „Zulassen“ klicken. Im Feld „Benennen Sie Ihre Medienbibliothek“ können Sie auch einen Namen für die freigegebenen Medien festlegen. Klicken Sie auf „OK“, um die Dialogfelder zu schließen.



- Der PC ist jetzt bereit, die Musik zum Radio zu streamen. Der WMP-UPnP-Dienst wird im Hintergrund ausgeführt. Sie müssen WMP nicht explizit starten.

Freigegebene Media abspielen

- MODE** Taste wiederholt drücken bis Music Player erscheint.
- Während „Gemeinsame Medien“ ausgewählt ist, drücken Sie **SELECT** zur Bestätigung.



- Verfügbare Medienserver werden aufgelistet. ⏮ / ⏭ Tasten drücken und Musik durch Drücken von **SELECT** auswählen.



Playlist

Mit der Funktion „Playlist“ können Sie aus Ihren Musikbibliotheken eine Wiedergabeliste Ihrer Lieblingstitel erstellen. Sobald Sie Ihre Playlist bereit haben, können Sie sie im Radio abspielen und die Shuffle- und Wiederholungsfunktionen während der Wiedergabe Ihrer Wiedergabeliste nutzen.

Wiederholungs-Modus

MENU Taste drücken -  /  Tasten drücken - „Wiederholen: An/Aus“ durch Drücken von **SELECT** auszuwählen.

Shuffle-Modus

MENU Taste drücken –  /  Tasten drücken – „Shuffle: An/Aus“ durch Drücken von **SELECT** auszuwählen.

Playlist leeren

Mit dieser Funktion können Sie den Inhalt Ihrer Playlist löschen.

1. **MENU** Taste drücken -  /  Tasten drücken – „Playlist leeren“ auswählen - **SELECT** drücken.
2. „JA“ auswählen.

Information zum laufenden Titel (Fernbedienung)

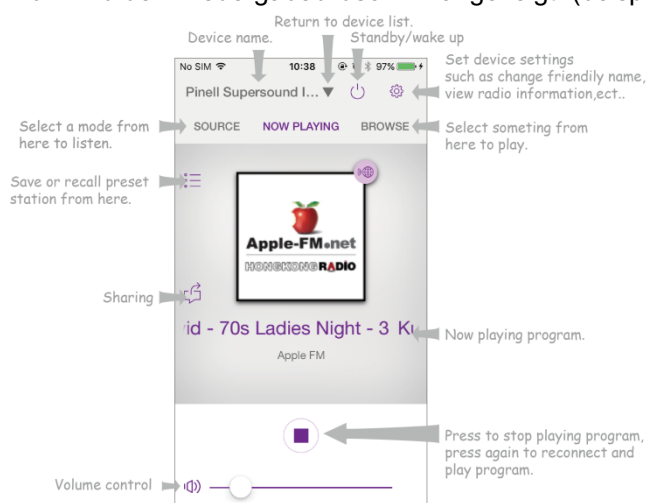
Während der Wiedergabe eines Titels werden auf dem Display der Titel und ein Fortschrittsbalken mit den abgelaufenen Zahlen und der gesamten Titelzeit angezeigt.

Um weitere Informationen anzuzeigen, drücken Sie die **INFO** Taste auf der Fernbedienung wiederholt, um die Informationen über Interpret, Album, Bitrate, Codec, Sampling-Rate, Wiedergabepuffer und Datum auf dem Display anzuzeigen.

UNDOK App

Mit der UNDOK-App können Sie Ihr Radio mit Ihrem Smartphone (oder Tablet) drahtlos steuern, wenn beide Geräte mit demselben Netzwerk verbunden sind.

1. **UNDOK**  App vom **App Store** (iOS) oder **Google Play** (Android) auf Ihr Smartphone (oder Tablet) downloaden
2. Starten Sie die UNDOK-App und stellen Sie sicher, dass Ihr Radio und Ihr Smartphone mit demselben WLAN-Netzwerk verbunden sind.
3. Alle verfügbaren Geräte werden aufgelistet. Tippen Sie auf Ihr Radio „Pinell Stereo 701 xxxxxxxxxxxx“ bzw. „Pinell Supersound 701 xxxxxxxxxxxx“ (der 12-stellige alphanumerische Code ist die MAC-Adresse Ihres Radios), um eine Verbindung herzustellen.
4. Nun wird der Wiedergabebildschirm angezeigt. (beispielsweise Internet-Radio Modus.)



5. Um einen voreingestellten Sender zu speichern, tippen Sie auf dem Bildschirm für die aktuelle Wiedergabe auf das Symbol für Voreinstellungen. Der Bildschirm für die Voreinstellungen wird angezeigt. Tippen Sie auf das Pluszeichen nach Nummer 1-10, um den voreingestellten Sender zu speichern. (Fig. 1)
6. Um einen voreingestellten Sender abzurufen, tippen Sie im Bildschirm Presets auf den Sendernamen, um den Sender abzuspielen. (Fig. 2)

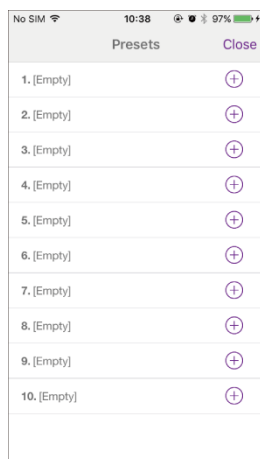


Fig. 1

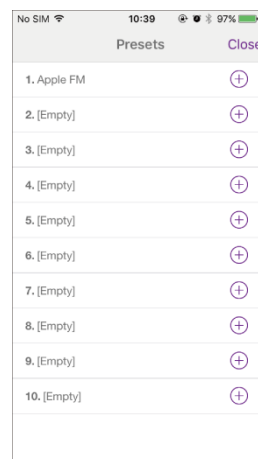


Fig. 2

7. Damit Ihr Radio nur über ein bestimmtes Smartphone gesteuert werden kann, können Sie einen PIN-Code festlegen, den Sie in die UNDOK-App eingeben sollten, um die Berechtigung für die Verbindung mit Ihrem Radio zu erhalten. Der Standardcode ist 1234. Sie können auch einen benutzerdefinierten Code über **Systemeinstellungen - Interneteinstellungen - NetRemote-PIN-Setup** einrichten.
 8. Um sicherzustellen, dass Sie die UNDOK-App in allen Modi verwenden können, insbesondere im Nicht-Internet-Modus (DAB, FM, Bluetooth oder Aux in), müssen Sie **Systemeinstellungen - Interneteinstellungen – Netzwerkverbindung halten –** „JA“ auswählen. Auf diese Weise können Sie das Radio auch mit der UNDOK-App aus dem Standby-Modus aktivieren.
-  **Hinweis:** Wenn Sie das Radio längere Zeit nicht benutzen, z.B. während des Urlaubs, wählen Sie „NEIN“, um unnötigen Energieverbrauch zu vermeiden.

Allgemeiner Betrieb

Sleep einstellen (über Fernbedienung)

Ihr Radio nach einer festgelegten Zeit selbstständig in den Standby-Modus wechseln.

1. **MENU** Taste drücken - **Hauptmenü** auswählen - **Sleep** auswählen, und **OK** drücken.
2.  /  Tasten drücken und Zeit aus 15/30/45/60 Minuten durch das Drücken von **OK** auswählen.

Das Zeichen  erscheint im Display.

3. Um die Sleep-Funktion auszuschalten, während der Timer noch heruntergezählt wird, wählen Sie „Sleep“ und „Sleep aus“ über die  /  Tasten und bestätigen mit **OK**.

Wecker einstellen

Ihr Radio verfügt über zwei Weck-Zeiten.

1. **MENU** Taste drücken - **Hauptmenü** auswählen **Wecker** auswählen, und **OK** drücken.
2.  /  Tasten drücken - „Wecker 1“ oder „Wecker 2“ auswählen.
3.  /  Tasten drücken - Optionen auswählen - **OK** zur Bestätigung drücken.

Aktivieren	Wecker: Aus, Täglich, Einmal, Wochenende oder Wochentage
Uhrzeit	Weckzeit: 00:00 (Uhrzeit manuell einstellen)
Modus	Alarmmodus: Summer, Internetradio, DAB oder FM (Sollte das DAB+ Signal im DAB-Modus schwach sein, wird der Summeralarm ausgelöst)
Programm	Zuletzt gehört/ Gespeicherter Sender (Option bei Summeralarm nicht verfügbar)
Volume	Wecker-Lautstärke
Speichern	Wecker-Einstellungen speichern

4. Wenn auf dem Display „Wecker gespeichert“ angezeigt wird, ist die Wecker-Einstellung erfolgreich.  oder  wird im Display angezeigt.
5. Um den **Wecker vorübergehend auszuschalten**, drücken Sie wiederholt die **SNOOZE** Taste, um die Schlummerzeit auf 5, 10, 15 oder 30 Minuten einzustellen. Das Gerät wechselt in den Standby-Modus, und auf dem Display wird die Erinnerungszeit angezeigt.
6. Um den **Wecker auszuschalten**, drücken Sie die **ALARM 1**“ oder 2 Taste, wenn der Wecker aktiviert wurde.
7. Um den **Wecker abzustellen**, wiederholen Sie die Schritte 1-3 und wählen „Aus“.  oder  verschwindet vom Display.

Equalizer einstellen

Mit dieser Funktion können Sie ein Klangsprofil auswählen. Bei jeder Einstellung ändert sich der Ton des Radios, wenn ausgewählt.

1. **MENU** Taste drücken - **Systemeinstellungen** - **Equalizer** - **SELECT** drücken
2.  /  Tasten drücken - Profil auswählen - **SELECT** drücken.
Optionen: Normal/Mittig/Jazz/Rock/Soundtrack/Klassik/Pop/Nachrichten/Mein EQ.
3. Wählen Sie zum Einrichten von Mein EQ „Meine EQ-Einstellungen“ und drücken Sie **SELECT**.  /  Tasten drücken, um „Bass“ oder „Höhen“ auszuwählen, und drücken Sie dann **SELECT** zur Bestätigung.  /  Tasten drücken, um den Wert für Bässe oder Höhen zu ändern, und drücken Sie dann **SELECT** zum Bestätigen. Oder wählen Sie „Loudness“ und drücken Sie dann **SELECT**, um „Ein“ oder „Aus“ einzustellen. Drücken Sie die **BACK** Taste. Auf dem Display erscheint „Änderungen speichern“.  /  Tasten drücken - JA“ auswählen - **SELECT** drücken, um die Änderungen zu speichern.

Interneteinstellungen

Benutzer, bei denen ein Netzwerkproblem auftritt, finden diese Optionen möglicherweise hilfreich zur Diagnose und Behebung.

1. **MENU** drücken - **Systemeinstellungen** – **Interneteinstellungen** - **SELECT** drücken.
2.  /  Tasten drücken - Funktion auswählen – **SELECT** drücken.

Netzwerkassistent	Suche nach verfügbaren Netzwerken
PBC Wlan Aufbau	Einrichten eines WPS-verschlüsselten Netzwerks (nur der Router unterstützt WPS 2.0)
Einstellungen anzeigen	Anzeige der Netzwerkeinstellungen wie MAC-Adresse, WLAN-Region, IP-Adresse usw.
WLAN-Region	Wählen Sie Ihre Region
Manuelle Einstellungen	Manuelle Einstellung der drahtlosen Netzverbindung
NetRemote PIN-Setup	PIN-Code festlegen, um die Verbindung zwischen Radio und Smartphone über die UNDOK-App herzustellen. Der Standard-PIN-Code lautet 1234.
Netzwerkprofil	Anzeige der registrierten Netzwerke
Netzwerkprofile entfernen	Liste der registrierten Netzwerke. SELECT drücken, um Netzwerke zu löschen
Netzwerkverbindung halten	Netzwerkverbindung halten in DAB, FM, AUX, Bluetooth und Standby-Mode

3. **SELECT** drücken zur Bestätigung.

Zeit und Datum einstellen

1. **MENU** Taste drücken - **Systemeinstellungen- Zeit und Datum** - **SELECT** drücken.
2.  /  Tasten drücken - Option auswählen - **SELECT** drücken.

Zeit- / Datums-einstellungen	Manuelle Einstellung von Zeit und Datum
Automatische Aktualisierung	„Aktualisieren von DAB“, „Aktualisieren von FM“, „Aktualisieren von Internet“ oder „Keine Aktualisierung“
Format einstellen	12/24-Stundenformat
Zeitzone einstellen	Zeitzone auswählen (Nur verfügbar bei „Update von Internet“)
Sommerzeit	Sommerzeit „Ein“ oder „Aus“ (Nur verfügbar bei „Update von Internet“)
Uhrzeitformat (im Standby Mode)	Wählen Sie „Analog“ oder „Digital“

3. **SELECT** drücken zur Bestätigung.

Sprache einstellen

Mit dieser Funktion können Sie die Menüsprache ändern.

1. **MENU** Taste drücken - **Systemeinstellungen - Sprache** - **SELECT** drücken.
2.  /  Tasten drücken – Sprache auswählen - **SELECT** drücken.

Werkseinstellung

Durch das Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen werden alle benutzerdefinierten Einstellungen gelöscht und durch die ursprünglichen Standardwerte ersetzt. Zeit / Datum, DAB+ Senderliste und voreingestellte Sender gehen dabei verloren.

1. **MENU** Taste drücken - **Systemeinstellungen - Werkseinstellung** - **SELECT** drücken.
2.  /  Tasten drücken - „JA“ auswählen - **SELECT** drücken.

Softwareupdate – Über Internet

Von Zeit zu Zeit werden möglicherweise Software-Aktualisierungen mit Fehlerbehebungen und / oder zusätzlichen Funktionen für Ihr Radio zur Verfügung gestellt.

Wenn Ihr Radio erkennt, dass eine neue Software verfügbar ist, werden Sie gefragt, ob Sie ein Update durchführen möchten. Wenn Sie damit einverstanden sind, wird die neue Software heruntergeladen und installiert.

Nach einem Software-Upgrade werden alle Benutzereinstellungen beibehalten.

ACHTUNG

Stellen Sie vor einem Softwareupdate sicher, dass das Radio an eine stabile Stromversorgung angeschlossen ist. Eine Unterbrechung der Stromversorgung kann das Radio dauerhaft beschädigen.

1. **MENU** drücken - **Systemeinstellungen** – **Softwareupdate** - **SELECT** drücken.
2.  /  Tasten drücken - „Automatische Updates“ - „JA“ auswählen - **SELECT** drücken und Ihr Radio prüft regelmäßig nach neuer Software-Versionen.
3.  /  Tasten drücken - „Update suchen“ - **SELECT** und das Radio prüft nun nach einer neuen Software-Version und installiert sie fallweise automatisch.

Einrichtungsassistent

Wenn dieses Gerät zum ersten Mal gestartet wird, wird ein Einrichtungsassistent ausgeführt, um Einstellungen für Datum / Uhrzeit und Netzwerk festzulegen. Sobald dies abgeschlossen ist, kann das System in den meisten Modi verwendet werden.

Ein erneutes Ausführen des Einrichtungsassistenten löscht keine Benutzereinstellungen wie gesuchte Sender und Voreinstellungen.

1. **MENU** drücken - **Systemeinstellungen** – **Einrichtungsassistent** - **SELECT** drücken.
2.  /  Tasten drücken – „JA“ - **SELECT** drücken. Auf Seite 8 finden Sie mehr Informationen.

Systeminformationen anzeigen

Diese Informationen können angefordert werden, wenn Sie technische Unterstützung benötigen.

1. **MENU** drücken - **Systemeinstellungen** - **Info** - **SELECT** drücken.
2.  /  Tasten drücken und „SW Version“, „Spotify Version“, „Radio ID“ und „Gerätebezeichnung“ anzeigen.

Displaybeleuchtung einstellen

Das Radio-Display verfügt über eine Displaybeleuchtung mit einstellbarer Helligkeit.

1. **MENU** drücken - **Systemeinstellungen** - **Displaybeleuchtung** - **SELECT** drücken.
2.  /  Tasten drücken - „Timeout“, „Betrieb“ oder „Standby“ - **SELECT** drücken.
3.  /  Tasten drücken - Zeit oder Helligkeit auswählen - **SELECT** drücken.

Verzögerung im Standbymodus	• Im Betrieb bleibt die Helligkeit immer wie unter „Betrieb“ eingestellt • Nach 10 / 20 / 30 / 45 / 60 / 90 / 120 / 180 Sekunden wird auf die Einstellung unter „Standby“ umgeschaltet
Betriebsmodus	• Sehr hell • Hell • Dunkel
Standbymodus	• Sehr hell • Hell • Dunkel • Display aus

Multi-Room

Multi-Room ist eine Funktion, mit der Sie Ihr Radio (ein oder mehrere) über die UNDOK-App für die Wiedergabe steuern können. Sie können Musik hören, indem Sie Ihr Smartphone oder Tablet mit UNDOK App verwenden, um die Radios (Geräte mit Multi-room Funktionalität) in der Küche, im Schlafzimmer oder im Wohnzimmer zu steuern. Sie können die Radios zum Spielen gruppieren.

1. **UNDOK**  App vom **App Store** (iOS) oder **Google Play** (Android) herunterladen.
2. Starten Sie die UNDOK App und stellen Sie sicher, dass Ihr Radio und Ihr Smartphone mit demselben WLAN-Netzwerk verbunden sind.
3. Alle verfügbaren Geräte werden aufgelistet.
4. Erstellen Sie eine Gruppe, tippen Sie auf das Symbol  hinter dem Gerätenamen in der Geräteliste, und der Bildschirm „Gruppeneinrichtung“ wird angezeigt. (siehe Fig. 1 und 2)
 - a. Tippen Sie auf den grauen Kreis vor dem Gerätenamen, der sich unter „Freigabe für“ im Bildschirm „Gruppeneinrichtung“ befindet, und lassen Sie ihn grün anzeigen, um das Gerät zur Gruppe hinzuzufügen. (Siehe auch Abb. 2)
 - b. Tippen Sie unter „Gruppenname“ im Dialogfeld „Gruppeneinrichtung“ auf „Umbenennen“, um einen Gruppennamen einzugeben oder wählen Sie einen üblichen Namen aus der Liste aus und wählen Sie dann „Fertig“, um eine Gruppe zu erstellen. (siehe auch Fig. 2 und 3)

 **Hinweis:** Um die Gruppe aufzulösen, tippen Sie auf „Gruppe löschen“, um die Gruppe zu löschen. (siehe auch Fig. 9)
 - c. Die Geräteliste wird erneut angezeigt und die Gruppe wird mit dem Gruppennamen und den Geräten in der Gruppe angezeigt. Tippen Sie auf den Gruppennamen, um die Gruppe auszuwählen. (siehe auch Fig. 4)
 - d. Alle Clients in der Gruppe spielen synchron das Programm ab, das der Server spielt. Sie können die Lautstärkeregler ziehen, um die Hauptlautstärke für alle gruppierten Geräte zu ändern. Sie können auch auf den Lautstärkeregler tippen und dann die Lautstärke für jedes Gerät ändern. (Siehe auch Fig. 5 und 6)
 - e. Gehen Sie zur Registerkarte „QUELLE“, um einen anderen Multi-room-fähigen Modus aus der Liste „Multiroom-Quellen“ für das Gruppenspielen auszuwählen. Die Modi Aux in und Bluetooth unter „Einzelquellen“ sind nicht kompatibel mit Multi-room, d.h. das Master-Gerät wird für die eigenständige Wiedergabe aus der Gruppe entfernt, sobald Sie einen der Modi aus der Liste „Einzelquellen“ auswählen. (siehe auch Fig. 7 und 8)

 **Hinweis:** Das Master-Gerät ist der Server in der Gruppe, die Sie über - **Systemeinstellungen - Multi-room - Details anzeigen** überprüfen können

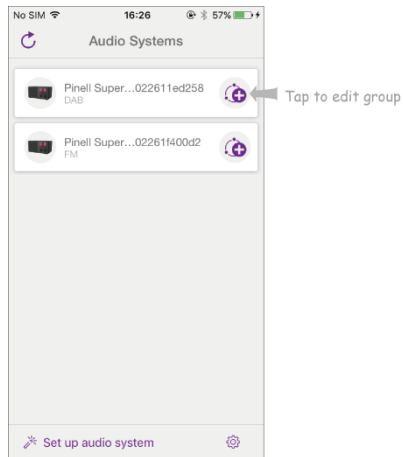


Fig. 1

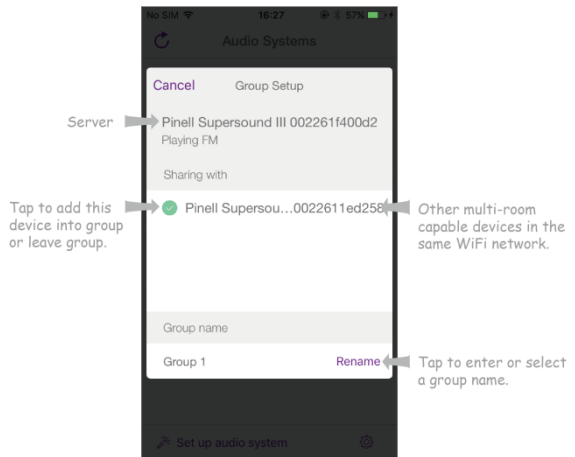


Fig. 2

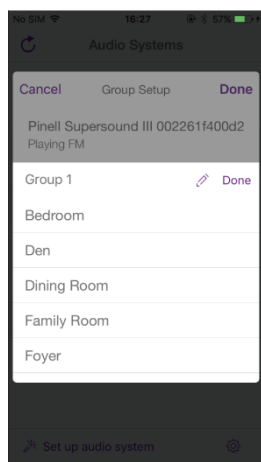


Fig. 3

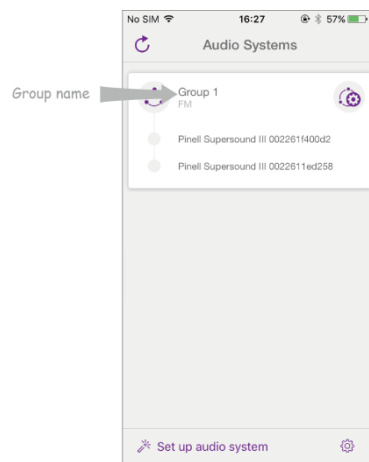


Fig. 4

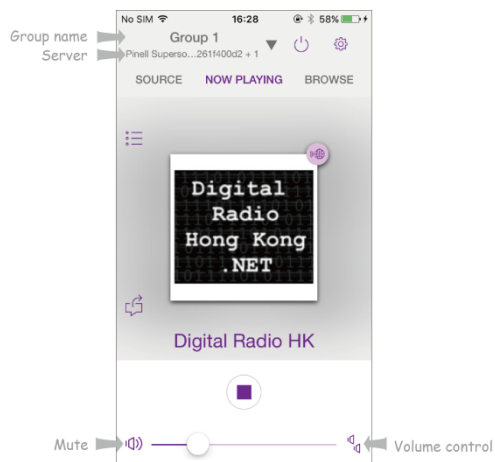


Fig. 5

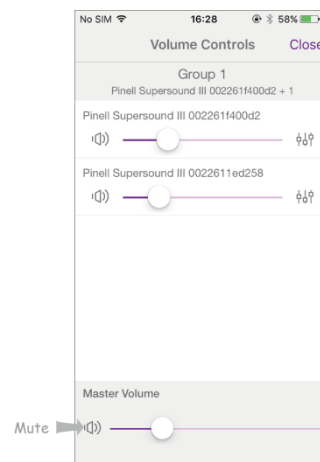


Fig. 6

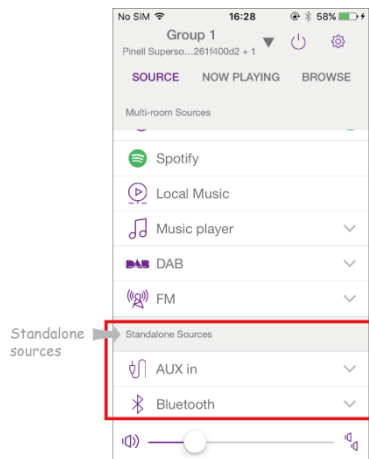


Fig. 7

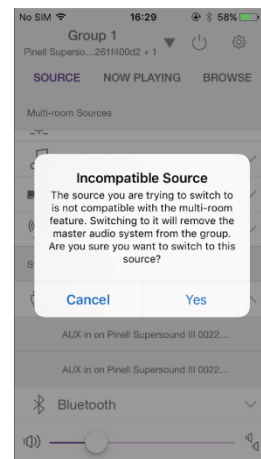


Fig. 8

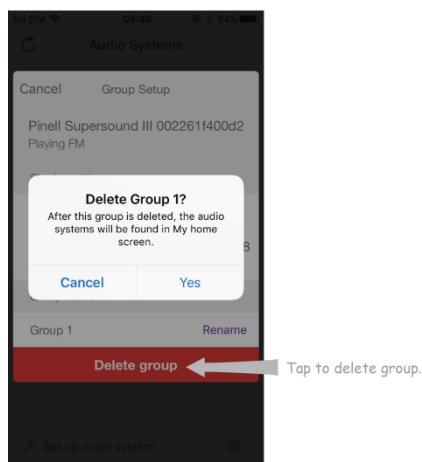


Fig. 9

5. Alternativ können Sie die Gruppe über Ihr Radio bearbeiten.

- MENU** drücken - **Hauptmenü** - **Systemeinstellungen** - **Multi-room** - **SELECT** drücken.
- ◀◀** / **▶▶** Tasten drücken - Option auswählen - **SELECT** drücken.

Details anzeigen:	Status des Radios (Ungrouped, Server oder Client) und Gruppen-Zugehörigkeit anzeigen
Neue Gruppe erstellen:	Neue Gruppe erstellen zu der das Gerät hinzugefügt wird
Zur Gruppe hinzufügen:	Geräte im aktuellen Netzwerk werden aufgelistet. Wählen Sie das Gerät, das Sie der Gruppe hinzufügen möchten, zu der Ihr Gerät gehört.
Clients anzeigen:	Clients in der Gruppe, zu der Ihr Gerät gehört, werden aufgelistet. Wählen Sie einen Client aus, um ihn aus der Gruppe zu entfernen.
Gruppe verlassen:	Entfernen Sie Ihr Gerät aus der Gruppe
Gruppe löschen:	Lösen Sie die Gruppe auf, zu der Ihr Gerät gehört.

Fehlersuche und Fehlerbehebung

Die folgende Tabelle enthält verschiedene Tipps.

Problem	Lösung
Keine Spannung	● Stellen Sie sicher, dass das Netzkabel richtig angeschlossen ist ● Stellen Sie sicher, dass das Gerät eingeschaltet ist
Das Gerät reagiert nicht, wenn eine Taste gedrückt wird	● Das Gerät kann während des Betriebs einfrieren. Schalten Sie das Gerät aus und wieder ein, um es zurückzusetzen.
Kann mein Netzwerk nicht finden	● Stellen Sie sicher, dass der WLAN-Router angeschlossen ist und funktioniert ● Verbinden Sie das Radio erneut mit Ihrem WLAN ● Vergewissern Sie sich, dass sich das Radio innerhalb von 5 m vom Router befindet
Schlechter Radioempfang	● Stellen Sie sicher, dass die Antenne vollständig ausgefahren ist ● Elektrische Interferenzen in Ihrem Zuhause können zu schlechtem Empfang führen. Bewegen Sie das Radio von ihnen weg (insbesondere bei Motoren und Transformatoren)
Gewünschter Sender nicht gefunden	● Schwaches Signal. Manuell suchen
Ich finde das Radio nicht im Bluetooth-Gerät	● Stellen Sie sicher, dass die Bluetooth-Funktion Ihres Bluetooth-Geräts aktiviert ist ● Koppeln Sie das Radio erneut mit dem Bluetooth-Gerät

Tritt eine Funktionsstörung auf, ziehen Sie das Gerät aus der Steckdose und schließen Sie es erneut an.

Spezifikationen

<u>SPIELT</u> • DAB/DAB+ • FM (87.5-108MHz PLL) • Internet Radio: mehr als 30.000 Sender weltweit • Bluetooth Streaming • Spotify Connect • Music Player (über UPnP Media Server) <u>ANSCHLÜSSE</u> • LINE Out 3.5mm Anschluss • AUX IN 3.5mm Anschluss • WLAN • Multiroom	<u>FUNKTIONEN</u> • 10 Speichertasten auf der Fernbedienung • Uhr und zwei Weckzeiten • Sleep- und Schlummer-Funktionen • Menü in 13 Sprachen: EN, DE, DK, NL, FI, FR, IT, NO, PL, PT, ES, SE, TR • Equalizer • Hintergrundbeleuchtung einstellbar • Drahtlose App – UNDOK • SW-Upgrade über Internet	<u>LEISTUNG</u> • Lautsprecher: 2 x 2.5" • 4" Subwoofer • Ausgangsleistung: 25 Watt <u>DESIGN</u> • Integrierte WLAN-Antenne • FM Teleskop-Antenne (abnehmbar) • Klangoptimierter Stoff • 2.8" TFT Farbdisplay • Fernbedienung mit vollem Funktionsumfang (2x AAA Batterien enthalten) • AC 100-240V, 50-60Hz • Netzadapter DC 12V, 2500mA • Abmessungen (mm): 280(B) x 225(T) x 117(H) • Gewicht (kg): 2,9
--	--	---



Durch eine umweltgerechte Entsorgung können wertvolle Rohstoffe wiedergewonnen werden. Dieses Produkt darf nicht über den Hausmüll entsorgt werden. Bitte geben Sie es am Ende der Lebensdauer bei einer Sammelstelle für Recycling von elektronischen Geräten ab.



TT Micro AS erklärt, dass dieses Gerät die folgenden Richtlinien erfüllt:
2014/53/EU (RED)
2011/65/EU (RoHS)

* Informationen in diesem Manual können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

Pinell ist eine Marke der TT Micro AS (www.ttmicro.no)
Olav Helsets vei 5, 0694 Oslo, Norwegen (Email: Support@pinell.no)